

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 70 (1992)  
**Heft:** 1

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

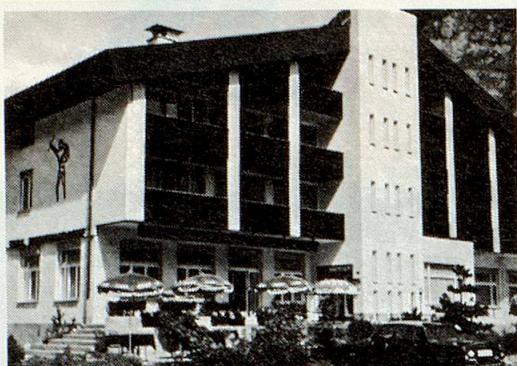
### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Günstige Ferien für Senioren



## Hotel-Restaurant TELL Muotathal

Tel. 043/47 11 26

*Muotathal*

Ihr Ferienort

Sehr schönes Wandergebiet in der Innerschweiz

Unser **schönes** Hotel bietet Ihnen das Beste aus Küche und Keller. Rustikales Restaurant, Küferstübl, grosser Saal, schöne Gartenterrasse, Lift vorhanden. 60 Betten, alle Zimmer mit Bad/WC oder Dusche/WC, **zum Teil auch mit Balkon, TV, Radio und Telefon.** Vollpension ab Fr. 70.–, Einerzimmer ab Fr. 80.– pro Person Halbpension ab Fr. 60.–, Einerzimmer ab Fr. 70.– pro Person **Gruppen nach Anfrage.** AHV-Rentner haben vom 1. November bis 1. Mai 10% Ermässigung. **Fam. Imhof-Arnold, 6436 Muotathal**



## Seniorenarrangement

\*\*\*\*  
HOTEL  
**LA Falera**  
**SIALA**

Aberseits von Lärm und Hektik finden Sie am Fusse der weltbekannten Weissen Arena «Flims-Laax-Falera» Ruhe und Erholung. Nebst komfortablen, sonnigen Hotelzimmern und Wohnungen (mit Kochgelegenheit) bieten wir Ihnen Hallenbad, Sauna, Solarium zur freien Benutzung. Herrliche Wanderwege und ein hauseigener Tennisplatz machen Ihren Urlaub abwechslungsreich.

7 Tage Halbpension Fr. 450.– (Fr. 485.– in 2-Zi.-Wohnung) vom 6. Juni bis 18. Juli und 15. August bis 3. November 1992  
Familie Reto Camenisch, Telefon 081/921 32 32, 7131 Falera



## Hotel Gotthard am See 6353 Weggis

Gemütliches und heimeliges Familienhotel

Komfortable Zimmer (Preis HP ab Fr. 95.–) mit Blick zum schönen Vierwaldstättersee und die herrliche Berglandschaft. Wir senden Ihnen gerne Prospekte und Informationen.

Besitzer und persönliche Leitung

Familie B. und I. Nanzer-Bührer, Telefon 041/93 21 14



## Das Rauchfreie HOTEL **SADREIN** *Seewis*

Frau A. Deller-Schmidiger  
7212 Seewis, Tel. 081/52 16 35

Gönnen Sie sich in unserem rauchfreien, schönen, gepflegten Hotel Ruhe und Erholung in gediegener familiärer Atmosphäre.

Klimakurort 1000 m ü. M., Sonnenterrasse im Prättigau in schönstem Wandergebiet. Alle Zimmer mit Du/WC, z.T. mit Balkon. Garni, HP, VP, à la carte, auch vegetarisch.

## Hotel Alpenblick 3625 Heiligenschwendi

Heimeliges Familienhotel in ruhiger und prächtiger Lage über dem Thunersee. TV-Aufenthaltsraum, Garten, alle Zimmer mit Dusche/WC, gegen Süden mit Balkon. Zum Entspannen und Geniessen. Viele Ausflugsmöglichkeiten. Sehr gute Busverbindung mit Thun. Halbpension oder Vollpension.

Besitzer und persönliche Leitung:  
Fam. P. und S. Lüthi-Oberholzer, Tel. 033/43 21 21

## Berner Oberland

Ein Haus an ruhiger, zentraler Lage, in dem Sie familiäre Gastfreundschaft geniessen.

Neu renovierte Zimmer mit Dusche/WC/Radio. Halbpension ab Fr. 65.–

Familie Blaser-Reichlin,  
Telefon 033/71 16 16



**National**

Frutigen

Confiserie – Tea Room

## Hotel Curtgin \*\*\*

Familie W. Moser, CH-7017 Flims-Dorf  
Telefon 081/39 35 66, Fax 081/39 34 55

... das gemütliche Kleinhotel im Zentrum von Flims

Das neuzeitlich in Arvenholz eingerichtete Hotel Curtgin liegt im Herzen von Flims-Dorf, abseits der Hauptstrasse. Besonders beliebt ist die leichte und bekömmliche Küche.

**Alle Zimmer mit Telefon, Radio und TV.**

Wir offerieren preisgünstige Wochenangebote:  
7 Tage HP im Sommer Fr. 440.– bis Fr. 520.–  
im Winter Fr. 520.– bis Fr. 800.–



## VCH-Hotel **Blaukreuzheim** **Aeschiried** 3703 Aeschi ob Spiez

Herrliche Rundsicht, ruhige und sonnige Lage. Geeignet auch für Einzelgäste und Seniorenferien. Täglich Frühstücksbuffet. Gesunde und bekömmliche Küche.

Programm und Prospekte auf Anfrage.  
Familie P. und U. Werner, Tel. 033/54 18 10



## Geniessen auch Sie Ihre Ferien im **«HOTEL ALPINA»**

Zentrale, ruhige Lage, Zimmer mit Bad/Dusche/WC.

Aufenthaltsräume, TV, Lift, Garten, Liegewiese, Privatparkplatz beim Hotel.

Garni, Halb- oder Vollpension.  
Tel. 041/94 13 40  
Familie Britschgi-Chresta  
6390 Engelberg



# Günstige Ferien für Senioren

## Hotel zur Krone Gais



Familie M. + A. Seeger-Schmid  
Telefon 071/93 11 37

Appenzellerland  
heimiges Ferienland

60 Betten in Zimmern mit Dusche/WC. Lift. Saal von 20 bis 250 Personen. Wunderschönes Wandergebiet auf 1000 m ü.M. Für Gruppen geeignet. Wochenpauschale Halbpension Fr. 504.– pro Person.

### Für Gruppenorganisatoren:

Einige Wochen im Juli/August noch frei.

## «Sonneblick» Walzenhausen

– ein Sonnenblick für Sie!

Gepflegtes Haus in ruhiger, aussichtsreicher Lage (750m), Waldnähe, herrliche Aussicht auf den Bodensee.



Herzliche Einladung zu

**Besinnlichen Ostertagen** vom 11. bis 21. April  
Spezielles Osterprogramm, je nach Witterung gemeinsame Spaziergänge und kleinere Ausflüge in die nähere Umgebung.  
Pensionspreis: Fr. 44.–/Fr. 66.–/Tag und Person

### Ferienwochen für Gäste mit Behinderungen

2. bis 16. März und 23. Mai bis 1. Juni  
Betreuung (Leichtpflege) durch Sr. Edith Horlacher  
Pensionspreis: auf Anfrage

Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung an:  
«Sonneblick», 9428 Walzenhausen, Tel. 071/44 01 21

### Reservieren Sie sich einen Platz an der Sonne ...

... WO eine herrliche Parkanlage mit Schwimmbad, ein gediegener Aufenthaltsraum mit Kamin-Bar und schöne, ruhige Zimmer mit Dusche/WC, Balkon oder Pergola auf Sie warten.  
... WO Sie Ruhe, Entspannung und Gemütlichkeit in einem familiär geführten Hotel finden.  
... WO Ihnen der Chef persönlich feine, leichte Menüs zubereitet (täglich Fisch **oder** Fleisch, Frühstücksbuffet)  
... WO Preis/Leistung stimmt. 7 ungezwungene Ferientage Fr. 511.– pro Person im Doppelzimmer mit Halbpension Vor-/Nachsaison vom 21. März 1992 bis 28. März 1992 NUR Fr. 470.–!  
... WO? – Bei uns!



### HOTEL MIMOSA

Familie Böni-Erni  
6987 Caslano/Lugano  
Telefon 091/71 14 64

300 m vom Lago di Lugano entfernt, im schönen Wander- und Spaziergebiet MALCANTONE.  
Rufen Sie uns an! Gerne senden wir Ihnen unseren Hausprospekt.



### Pension Chalet Bergblick

Das Chalet Bergblick, 1 km vom Dorfzentrum Aeschi entfernt, liegt an ruhiger Lage, mit herrlicher Aussicht auf das Bergpanorama des Berner Oberlandes. Alle 13 Zimmer sind mit Dusche/WC, Radio und Telefon ausgestattet.

Unsere Gäste stehen ebenfalls ein gemütlicher Frühstücks- und Aufenthaltsraum, eine grosse Liegewiese sowie eine sonnige Terrasse zur Verfügung.  
Wir haben interessante Angebote für Frühling, Fastnacht und Ostern!  
Verlangen Sie doch noch heute detaillierte Unterlagen.  
Pension Bergblick, Aeschi, der ideale Ausgangsort für Sommer- und Winterurlaub.

Pension Bergblick, C. Meichtry, 3703 Aeschi  
Telefon 033/54 43 76, Fax 033/54 71 76

Geniessen Sie erholsame Ferien im exklusiv ausgestatteten

## Hotel Rössli Weggis

**Spezialangebot für Senioren:** 7 Tage Halbpension ab Fr. 520.–, Zimmer mit Dusche/WC/Radio/TV.  
Vollpension Zuschlag pro Woche Fr. 70.–.

Sehr geeignet für Invalide, rollstuhlgängig.  
Spezialpreis für Gruppen.

Familie J. Nölli, Telefon 041/93 11 06

**Gastlichkeit mit Herz**

**VERBAND CHRISTLICHER HOTELS**

**In 50 Ferien- und Stadthotels der Schweiz**

Verzeichnisse sind erhältlich bei:  
Schweiz. Verband Christlicher Hotels (VCH),  
c/o Hôtel de Famille,  
1800 Vevey,  
Tel. 021/921 39 31, Telex 451 181,  
Fax 021/921 43 47

## Günstige Ferien für Senioren



1854 LEYSIN, Waadt. Alpen  
1350 m, weltberühmtes Klima

### Hotel-Pension La Paix

Winterurlaub zählt doppelt!

Bevorzugtes Kleinhotel für Senioren und Einzelgäste. Heimeliges, gemütliches, ruhiges Chalet für Feinschmecker. **Diät**, Alpenrundschicht, **1 Min. von Bahn**. Schneefreie Spazierwege. Ausflüge.

«Waelisch Stimmig»

Spez. AHV-Winterpauschal-Halbpension (Dez. – April) Fr. 425.–, noch günstiger **Vollpension Fr. 495.–** in 2er-Zimmern mit Du/WC, Radio, Balkon. Auch 1er-Zimmer.

Verlangen Sie Offerte. Wir sprechen Deutsch.  
Fam. Rochat & Reinalé, Tel. 025/34 13 75



## MON-DÉSIR

CHRISTLICHE PENSION  
CH-6644 ORSELINA  
TICINO  
Tel. 093/33 48 42  
Familie P. Salvisberg



Ferienhotel an sonnigem Südhang über dem Lago Maggiore. Ruhige Lage. Naturpark, Panorama-Terrasse. Eigener Schräglift. Täglich Abendandachten. 49 Betten. 32 Zimmer. Saison ab 2. März 1992 bis Ende Oktober. Spezialpreise im Monat März. Mitglied VCH (Verband Christlicher Hotels).

Entspannung und Erholung hier – im heimeligen **MON DÉSIR!**

## ★★★ HOTEL-RESTAURANT STERNEN NESSLAU TOGGEBURG

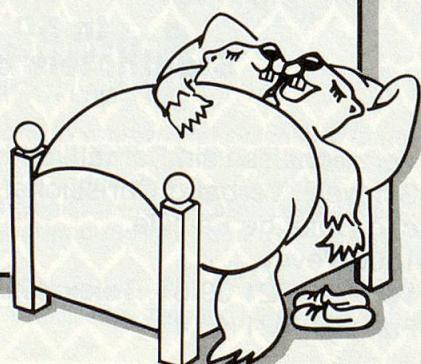
Geniessen Sie Ihre Ferien in unserem gemütlichen, komfortablen Hotel im Herzen vom Toggenburg.

Alle Zimmer sind abseits von der Strasse und sehr ruhig. Spazier- und Wanderwege direkt vor unserem Haus. Gute Bus- und Bahnverbindungen. Hallenbad in nächster Nähe.

7 Tage Halbpension Fr. 390.– p. Pers.

Gerne senden wir unsere Unterlagen.

Hotel Sternen  
9650 Nesslau  
Telefon 074-4 19 13  
Telefax 074-4 26 67



## besser hören

# Wie bitte?

Stellen Sie diese Frage oft, weil Sie nicht richtig verstanden haben? Dann ist es höchste Zeit, etwas dagegen zu tun.

Sie können jetzt Ihr Gehör bei uns genau (und gratis) testen lassen. Reservieren Sie sich doch einfach telefonisch einen Termin.

## Gratis-Hörtest

täglich nach Vereinbarung

### Micro-Electric Hörgeräte AG

Aarau	Hintere Vorstadt	Tel. 064-22 83 52
Baden	Badstrasse 17	Tel. 056-21 16 30
Basel	Steinenvorstadt 8	Tel. 061-281 70 36
Bern	Storchengässchen 6,	Tel. 031-22 49 65
Davos-Dorf	Ecke Schauplatzgasse, Nähe Loeb	
	Bahnhofstrasse 6, Geschäftshaus TOURING	Tel. 081-46 43 53
Chur	Alexanderstr. 16	Tel. 081-22 51 01
Liestal	Wasserturmplatz 2	Tel. 061-921 41 23
Luzern	Kappelgasse 6	Tel. 041-51 22 43
St. Gallen	St. Leonhardsr. 32, neben Hauptpost	Tel. 071-23 28 37
Schaffhausen	Oberstadt 5	Tel. 053-24 40 88
Schwyz	Herrengasse 13	Tel. 043-21 66 88
Stans	Poststrasse 6, bei Brillen Käslin	Tel. 041-61 81 31
Thun	Freienhofgasse 7	Tel. 033-22 71 07
Uster	Gerichtsstrasse 6	Tel. 01-940 00 90
Wil/SG	Alleestrasse 4	Tel. 073-22 13 18
Winterthur	Münzgasse 2,	Tel. 052-212 54 10
Zug	Bahnhofstrasse 25, im Hause Optik Sträuli	Tel. 042-22 41 40
Zürich	Schweizergasse 10, beim Globus	Tel. 01-221 25 53

### Micro-Electric Appareils Auditifs SA

Fribourg	avenue de la Gare 4	tél. 037-22 30 42
Genève	10, rue de la Croix d'Or	tél. 022-21 28 70
Lausanne	2, place St-François, angle rue Pépinet	
Neuchâtel	Grand-Rue 7	tél. 021-31 56 65

### Centro Acustico

### Micro-Electric Apparecchi Acustici SA

Bellinzona	Viale Stazione 30	tel. 092-26 15 91
Lugano	Via Nassa 38	tel. 091-23 14 09

Lieferant AHV • IV • EMV • SUVA

**micro-electric**  
HÖRGERÄTE